tel: 026596553-4 info@orionesrl.it www.orionesrl.it

## **MANUALE DI ISTRUZIONI ALMEMO 2590-9**

Sunto del manuale a cui occorre riferirsi per descrizioni dettagliate

## **0.PULSANTI E CONTROLLI**

## (1) Interruttore

ON (su)

OFF (giù)

## (2) 9 ingressi da sonde M0...M8

M0...M8 per tutti i sensori ALMEMO

M10...M38 27 canali ausiliari

## (3) Prese di uscita A1, A2

A1 Interfaccia V24 (ZA 1909-DK)

Fibre ottiche V24 (ZA 1909-DKL)

Centronics (ZA 1936-DK) RS422 (ZA 5099-NVL/NVB)

Uscita analogica 1 (ZA 1601-RK)

A2 Cavo di rete (ZA 1999-NK/NKL)

ingresso trigger (ZA 1000-ET/EK) uscite relè (ZA 1000 EGK)

uscita analogica 2 (ZA 1601-RK)

## (4) Segnalazioni luminose

SLEEP modo "in sonno"
CHARGE ricarica batteria

#### (5) Presa 12Vcc

alimentatore da rete (ZB 2590-NA, 12V, 0,8A) cavo, isolato elettr. (ZB 2590-UK, 10-30V)

### (6) Display LCD Linea di stato

C scansione misura continua

▶, II start e stop a misura

**REC** memorizzazione

**COM** scarico delle misure

| >,> | inizio misura, fine progr.

R01 stato relè di allarme

illuminazione, pausa

rete/ funz.batt./stato carica

## 13 linee per funzioni

funzioni dei tasti F1,F2,F3,F4

## (7) Mouse di navigazione (▲ ▼ girare, ▶ premere)

M ▲ ▼ selezione misura

P → , F → selezione funzione

P ▶ , ▲ ▼ , ▶ .. ingresso dati

#### (8) Tasti di comando

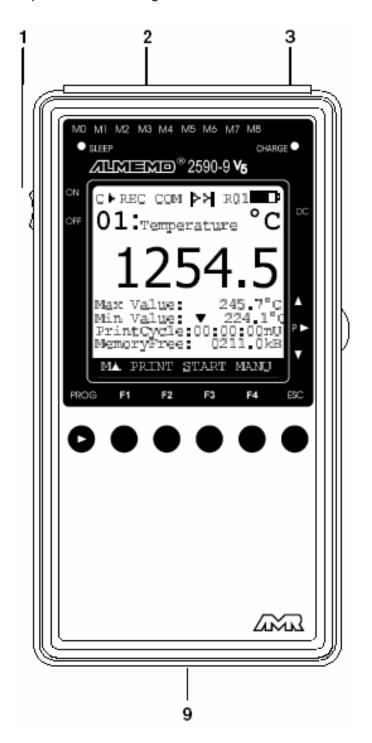
PROG selezione funzione, inserimento caratteri

ESC annulla funzione, menu

F1..F4 tasti funzioni

## (9) Pacco batterie (sul retro)

& celle R6 al NiCd 7,2V



#### 1.INTRODUZIONE

Il 2590-9 è uno strumento della linea ALMEMO che utilizza connettori intelligenti, per cui tutti i sensori e moduli di uscita ALMEMO possono essere collegati a qualsiasi ingresso di qualsiasi strumento ALMEMO senza alcuna programmazione.

Una descrizione completa del sistema ALMEMO e delle particolarità dei sensori si può trovare sulla pubblicazione "V5 Manual"; le istruzioni che seguono riguardano invece le peculiarità di funzionamento del data logger ALMEMO 2590-9.

#### Generalità

L' ALMEMO 2590-9 ha 9 ingressi elettricamente isolati con un massimo di 36 canali di misura per più di 65 scale di misura, un orolgio interno in tempo reale ed una memoria di 500kB per circa 100000 valori misurati. Possono essere aggiunti in opzione dispositivi di memoria addizionale. L'apparecchio può essere comandato attraverso il display grafico LCD, la tastiera a sfioramento e il mouse di navigazione. Si possono configurare sul display menu ad uso utente per ogni applicazione. Le due prese di uscita permettono di collegare qualsisi modulo di uscita ALMEMO, per esempio: uscita analogica, interfaccia digitale, ingresso trigger o contatti di allarme. Diversi sistemi possono essere collegati in rete tra loro semplicemente collegandoli con i cavi di rete.

## **2.OPERAZIONI INIZIALI**

#### Collegamento Sensori

☐ Inserire i connettori ALMEMO delle varie sonde nelle prese da M0 a M8 (2)

#### Alimentazione

□ Da batteria interna o da alimentatore da rete

#### Accensione

- □ Spostare in alto l'interruttore (1) sul fianco sinistro dello strumento.
- □ Compare il menu standard; per spostarsi lungo le righe del menu ruotare la rotellina del mouse (oppure le frecce F3 e F4); per scegliere, premere la rotellina (oppure PROG)

### Visualizzazione dati, aggiornamento valori Max e Min

- □ Richiamo menu principale, se richiesto con ESC
- □ Selezionare menu Standard Display con F3 o con rotellina e confermare con PROG oppure premendo la rotellina
- Nello StandardDisplay vengono visualizzate alcune informazioni:
  - .numero del canale che si sta leggendo (00, 01, 02, ...)
  - .nome della sonda (impostabile) e relativa unità di misura
  - .valore in tempo reale della misura
  - .valori di massimo e minimo srtorici (\*) del sensore collegato
  - .ciclo di acquisizione Prn. Timer nel formato 00:00:00 -
  - .memoria libera Memory Free in kB
- □ Per aggiornare i valori Max/Min: premere **PROG**, portare il cursore su MaxValue e premere **F1** (CLR) per aggiornare il valore massimo; agire su MinValue per aggiornare il minimo; per aggiornarli entrambi, su MaxValue premere **F2** (CLRA); una volta eseguito l'aggiornamento, premere **ESC**.
- □ Per selezionare la lettura degli altri (eventuali) canali collegati, premere F1 oppure agire sulla rotellina (\*) l valori di massimo e minimo vengono memorizzati nella eprom del connettore, non nello strumento

## Memorizzazione manuale

- □ Nello StandardDisplay premere PROG e portare il cursore su Prn. Timer (=Printing Timer) e premere il tasto PROG
- Si accede al menu di gestion dei cicli TIMES-CYCLES con il cursore sul valore del ciclo **Print Cycle**: portare il cursore alla voce successiva di Storing e attivare la memorizzazione con **F1** (appare uno sbaffo); premere **ESC** per confermare la selezione
- Premere **ESC** per tornare nello **StandardDisplay**; il ciclo Prn.Cycle si presenta nel seguente formato 00:00:00 S (la S sta per Store=memorizzazione)
- □ Per memorizzare manualmente i valori di tutte le sonde collegate, premere **F4 MANU**; in relazione al numero di sonde collegate allo strumento e a quante volte viene premuto il tasto **MANU**, si potra' notare che la memoria disponibile Memory Free dello strumento diminuisce

#### Memorizzazione automatica (impostazione ciclo di misura)

- □ Nello StandardDisplay premere PROG e portare il cursore su Prn. Timer e premere PROG
- □ Si accede al menu di gestione dei cicli TIMES-CYCLES con il cursore sul valore del ciclo Print Cycle; premere nuovamente PROG per impostare l'intervallo di acquisizione in HH:MM:SS:
  -agire sui tasti F3 ed F4 per impostare il valore numerico e premere PROG per confermare (il cursone avanza così alla posizione successiva)

- -impostare nello stesso modo i valori numerici successivi fino all'impostazione dell'ultima cifra -confermare con PROG
- -portare il cursore alla voce successiva di Storing e attivare la memorizzazione con F1 (appare un sbaffo); premere ESC per confermare la selezione
- □ Premere ESC per tornare nello StandardDisplay; il ciclo Prn.Cycle si presenta nel seguente formato HH:MM:SS S (la S sta per Store=memorizzazione)
- □ Per iniziare la memorizzazione automatica, premere **F3 START**: i dati delle sonde collegate vengono memorizzati automaticamente ogni Prn.Timer impostato; Prn.Timer mostra il conto alla rovescia tra una acquisizione e l'altra; si potra' anche notare che la memoria disponibile Memory Free dello strumento diminuisce.

Attenzione: per questa rapida memorizzazione accertarsi che le altre funzioni di "storing" siano disattivate; per disattivarle, portare il cursore su v e premere F1 (OFF)

□ Per terminare la memorizzazione automatica, premere **F3 STOP** 

#### Cancellazione memoria

- □ Nello StandardDisplay premere PROG e portare il cursore su Memory Free e premere PROG
- □ Premere ancora PROG e quindi F1 CMEM

#### Trasferimento dati a pc

- □ Collegare lo strumento al pc con l'apposito cavo **ZA1909DK5** e far partire AMR Control; il software riconosce automaticamente lo strumento (se così non fosse, controllare la COM e il Baudrate in *Setup*, *Interface*)
- Andare in *Devices, Data Memory*, in questo modo è possibile scaricare i dati in un file di testo .txt
   (assegnare nome e directory al file .txt), che puo' essere gestito da molti programmi, come Word oppure
   da Excel (per Excel in particolare, selezionare come formato *Spreadsheet*)

Maggiori dettagli al capitolo seguente.

## 3.SCARICO DATI A PC CON AMR CONTROL

Prima di tutto installare il software AMR CONTROL fornito su CD; il software è autoinstallante; una volta selezionata la lingua (inglese, francese, tedesco), seguire le istruzioni a video.

Una volta installato:

- 1. collegare ALMEMO al pc con l'apposito cavo ZA1909DK5
- 2. avviare AMR CONTROL (doppio click sull'icona); il software riconosce automaticamente lo strumento (se così non fosse, controllare la COM e il Baudrate in *Setup*, *Interface*)
- 3. andare in Devices, Data Memory
- 4. nella schermata, selezionare *Memory Readout- All Data* per scaricare tutti i dati memorizzati in un file di testo .txt .
- 5. selezionare il formato dei dati:
  - a. List (listato dati per righe, ideale per leggere poi i dati come testo)
  - b. Column (listato dati per colonne)
  - c. Spreadsheet (listato dati formattato per essere letto da Excel con il punto e virgola ";" come elemento separatore di colonna)
- 6. premere RUN per iniziare il trasferimento
- 7. viene chiesto di dare il nome al file, e la directory dove dovra' essere salvato; premere SALVA

#### **Lettura in Excel**

- ☐ Aprire in Excel il file di testo .txt: (ricordarsi di selezionare come tipo di file: file di testo).
- □ Nell'apertura guidata che fa Excel (autocomposizione), selezionare DELIMITATI nella prima schermata, PUNTO E VIRGOLA come elemento separatore nella seconda schermata e lasciare GENERALE nella terza schermata
- □ Terminata l'autocomposizione, si hanno i dati tabellati in Excel; utilizzare Excel per fare grafici, statistiche, calcoli, operazioni tra colonne, ecc.

## 4.MENU PRINCIPALE, SOTTOMENU E PROGRAMMAZIONE STRUMENTO

ALMEMO 2590-9 è gestito attraverso un menu princilpale, le cui voci (descritte piu' avanti in questo manuale) di sottomenu sono le seguenti:

Standard Display: mostra la misura corrente del canale selezionato, e alcune informazioni standard di base

Data Logger: mostra la misura corrente del canale selezionato

unitamente ad informazioni utili per la memorizzazione (data, ora, limiti, codice misura, ecc)

LineChart oppure LineGraphic mostra l'andamento grafico di un canale (da utilizzare per analisi qualitativa)

Multichan. Disp.: per la visualizzazione di tre canali in contemporanea Meas.Points List: per la visualizzazione di tutti i canali collegati

Memory: per la gestione della memoria, formato uscita dati, ecc.

Times Cycles: per la gestione dei cicli di acquisizione, start/stop automatici, ecc

Sensor Program: programmaizone completa dei sensori

.Special Functions: funzioni speciali strumento

Device Configurat.: configurazione strumento (linguaggio display,

baudrate, retroilluminazione, ecc)

Output Modules: mostra il tipo di cavo collegato alle uscite A1 e A2 (se collegati)

\* ALMEMO 2590-9 \*

Locked: M0T0 ---M StandareDisplay
9 S1 DataLogger
8 S2 LineChart
7 S3 MultiChannDispl
6 MeasPointList
5 Memory
4 Times, Cycles
3 SensorProgramming
2 ..SpecialFunctions
1 DeviceConfiguration
1 OutputModules

Menu Principale

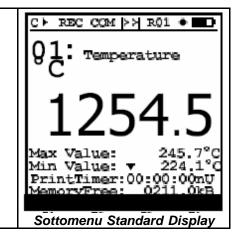
Per selezionare una voce a menu e accedere al sottomenu così selezionato, procedere come segue:

- □ Richiamo menu principale, se richiesto con ESC
- □ Selezionare menu desiderato con **F3** / **F4** o con rotellina e confermare con **PROG** oppure premendo la rotellina (P)

## **5.STANDARD DISPLAY**

#### Lo Standard Display mostra:

- □ la misura corrente del canale selezionato (00, 01, 02, ...)
- □ il nome del canale della sonda collegata
- □ l'unità di misura
- □ il valore massimo storico raggiunto dalla sonda MaxValue
- □ il valore minimo storico raggiunto dalla sonda MinValue
- □ il ciclo di misura impostato Prn. Timer
- la memoria libera a disposizione



Questa è la schermata standard per visualizzare le misure in tempo reale; le operazioni di programmazione che si possono effettuare da questa schermata sono state descitte già nel capitolo 2.

I tasti funzione attivi in questo sottomenu sono:

F1 / M? : per cambiare canale (oppure utilizzare la rotellina)

F2 / PRINT: per stampare la schermata (a pc via Hyperterminal oppure a stampante, se collegati)

F3 / START: per iniziare una acquisizione, secondo il Prn Timer impostato (tale funzione si trasforma poi in

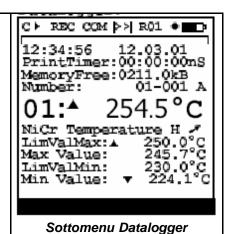
**STOP** per consentire il termine dell'acquisizione)

F4 / MANU: memorizzazione manuale

#### **6.DATA LOGGER DISPLAY**

### Il Data Logger Display mostra:

- data e ora impostate nello strumento
- il ciclo di misura impostato Prn. Timer
- □ la memoria libera a disposizione Memory Free
- □ il codice Number per la memorizzazione di un set di misura (partizione della memoria)
- □ canale collegato e valore misurato
- □ tipo di sonda collegata e nome della canale della sonda collegata
- □ il limite massimo (soglia di allarme Max), se impostato
- □ il valore massimo storico raggiunto dalla sonda MaxValue
- □ il limite minimo (soglia di allarme Min), se impostato
- il valore minimo storico raggiunto dalla sonda MinValue



Questa è la schermata di DataLogger; visualizza, oltre alla misura in tempo reale, anche informazioni quali, data e ora, ciclo di acquisizione, memoria libera a disposizione, codice della misura, limiti e valori massimi e minimi.

Per selezionare una voce e programmarla, procedere come segue:

- □ Premere PROG: compare il cursore
- Selezionare la voce desiderata con F3 / F4 e confermare con PROG oppure premendo la rotellina

Alcune voci possono essere modificate direttamente da guesta schermata:

Memory Free: è possibile cancellare la memoria con la funzione CMEM (vedi paragrafo 2)

Number: è possibile dare un nome/codice XX-XXX ad un set di misura:

- utilizzare **F3** ed **F4** per impostare la lettera o il numero desiderato
- utilizzare **PROG** per avanzare di una posizione
- □ ripetere questi due passaggi fino al completamento del nome da impostare
- confermare con PROG quando lampeggia l'ultimo carattere

Max Value (Min Value): è possibile attualizzare i valori di massimo e di minimo (vedere capitolo 2)

A programmazione ultimata, premere **ESC** per far scomparire il cursore dalla schermata <u>Per le altre voci</u>, si accede al sottomenu che presiede alla programmazione della voce stessa:

Ora, Data, Ciclo di Misura Prn Timer: si accede al sottomenu TIMES-CYCLE (vedere il capitolo 9)
Nome assegnato al canale, Limiti massimi e minimi (Limit Max; Limit Min), si accede al sottomenu
SENSOR PROGRAM (vedere il capitolo 10)

I tasti funzione attivi in questo sottomenu sono:

F1 / M? : per cambiare canale

F2 / PRINT: per stampare la schermata (a pc via Hyperterminal oppure a stampante, se collegati)

F3 / START: per iniziare una acquisizione, secondo il Prn Timer impostato (tale funzione si trasforma poi in

**STOP** per consentire il termine dell'acquisizione)

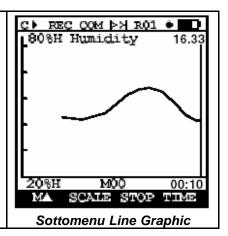
F4 / MANU: memorizzazione manuale

## 7.LINE GRAPHIC DISPLAY

### Il Line Graphic Display mostra:

- canale selezionato e l'ora
- □ l'andamento grafico nel tempo del canale selezionato
- estremi degli assi cartesiani del grafico

Tale schermata puo' considerarsi qualitativa, per visualizzare l'andamento di un parametro.



Le voci che si possono variare sono:

- □ canale da visualizzare F1: premere F1 per visualizzare il canale desiderato
- estremi dell'asse X dei tempi **F4 / TIME**: premendo F4 si puo' selezionare una base tempi che è funzione del rateo di acquisizione / ciclo di acquisizione impostato (\*)
- estremi dell'asse Y, con **F2 / SCALE**: premendo F2 si accede al sottomenu **SPECIAL FUNCTION** (vedere il capitolo 11); in tale schermalla voce **Anal Start** e **Anal End** (Analog Start e Analog End) è possibile variare gli estremi dell'asse Y.

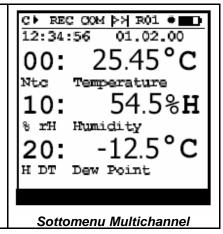
Inoltre con F3 / START è possibile iniziare una acquisizione secondo il **Prn Timer** impostato (tale funzione si trasforma poi in **STOP** per consentire il termine dell'acquisizione)

- (\*) L'asse dei tempi viene così gestito: Time Axis = 120 x Prn.Timer (oppure ConvRate);
- Esempio 1: avendo impostato un Prn.Timer di 5 secondi, si ha un asse tempi lungo 120 x 5 =10minuti
- Esempio 2: avendo impostato una acquisizione in modalità Continua, con Convertion Rate pari a 10 ( = 10 acquisizioni al secondo), si ha un asse tempi lungo 120 x 0.1 = 12secondi

## **8.MULTICHANNEL DISPLAY**

### Il Multichannel Display mostra:

- □ data e ora impostate nello strumento
- □ tre canali visualizzati contemporaneamente, unitamente a tipo di sonda collegata e al nome assegnato al canale



La schermata Multichannel, consente la visualizzazione fino a 3 canali contemporaei, comunque selezionabili. Per selezionare i canali da visualizzare, procedere come segue:

- □ Premere **PROG**: compare il cursore
- □ Portare il cursore sul numero del canale da cambiare con **F3** / **F4** e premere F1 finche' a display appare il numero del canale che si intende visualizzare
- □ Premere **ESC** per disattivare il cursore

Per le altre voci, si accede al sottomenu che presiede alla programmazione della voce stessa:

Ora, Data, Ciclo di Misura Prn Timer: si accede al sottomenu TIMES-CYCLE (vedere il capitolo 9) Nome assegnato al canale, si accede al sottomenu SENSOR PROGRAM (vedere il capitolo 10)

I tasti funzione attivi in questo sottomenu sono:

F1 / M? : per cambiare canale

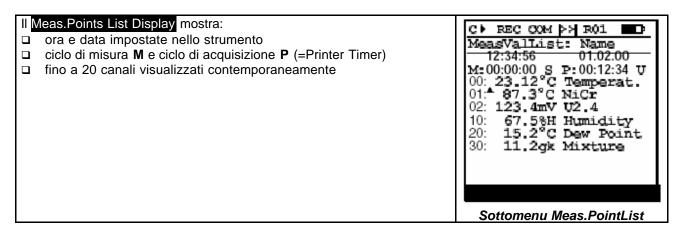
F2 / PRINT: per stampare la schermata (a pc via Hyperterminal oppure a stampante, se collegati)

F3 / START: per iniziare una acquisizione, secondo il Prn Timer impostato (tale funzione si trasforma poi in

**STOP** per consentire il termine dell'acquisizione)

F4 / MANU: memorizzazione manuale

## 9.MEAS.POINTS LIST DISPLAY



Questa è la schermata Multichannel, che consente la visualizzazione contemporanea fino a 20 canali, oltre alle seguenti altre informazioni: data e ora, ciclo di acquisizione, memoria libera a disposizione, codice della misura, limiti e valori massimi e minimi.

Per selezionare una voce e programmarla, procedere come segue:

- □ Premere **PROG**: compare il cursore
- Selezionare la voce desiderata con F3 / F4 e confermare con PROG oppure premendo la rotellina

Le voci che si possono programmare sono: **Ora**, **Data**, cicli di acquisizione **M** (Measuring Cycle) e **P** (Princting Cycle); selezionandole, si accede al sottomenu **TIMES-CYCLE** (vedere il capitolo 9)

I tasti funzione attivi in questo sottomenu sono:

**F1** / **FCT**: in alternativa alla possibilità di visualizzare fino a 20 canali contemporanei (**20Msp.**), accanto al canale misurato è possibile visualizzare una delle seguenti funzioni: nome assegnato al canale, valore massimo/minimo/medio, limite massimo/minimo (se impostati), campo di misura

F2 / PRINT: per stampare la schermata (a pc via Hyperterminal oppure a stampante, se collegati)

**F3** / **START**: per iniziare una acquisizione, secondo il **Prn Timer** impostato (tale funzione si trasforma poi in **STOP** per consentire il termine dell'acquisizione)

F4 / MANU: memorizzazione manuale

## **10.MEMORY DISPLAY**

#### Il Memory Display mostra:

- □ nome/codice delle misure
- ora e data impostate nello strumento
- □ ciclo di misura **M** e ciclo di acquisizione **P** (=Printer Timer)
- memoria dello strumento (int. oppure ext.)
- □ memoria disponibile (Free)
- □ tipo di memoria (**Ring Memory**, oppure no)
- □ formato uscita dati (Output Form)
- uscita dati: possibilità di scaricare i dati inclusi in una partizione di memoria specificata (partizione in terminiti di data e ora inizio/fine misura)

REC COM >> R01 Memory 01-001 A 12:34:56 01.02.00 M:00:00:00 S P:00:12:34 U Memory ext: 04.165MB No: 02 Free:02.734MB RingMemory: OutputFormat: Columns 07:00:00 StartTime: StartDate: EndTime:  $\tilde{0}\tilde{2}.\tilde{0}\tilde{0}$ EndDate: DISP PRINT START MANU

Sottomenu Memory

Questa è la schermata Memory, che consente la gestione del tipo di memoria, memorizzazione e uscita dati da ALMEMO2590-9.

Per selezionare una voce e programmarla, procedere come segue:

- □ Premere **PROG**: compare il cursore
- □ Selezionare la voce desiderata con F3 / F4 e confermare con PROG oppure premendo la rotellina

Alcune voci possono essere modificate direttamente da questa schermata:

Number: è possibile dare un nome/codice XX-XXX ad un set di misura:

- utilizzare **F3** ed **F4** per impostare la lettera o il numero desiderato
- utilizzare **PROG** per avanzare di una posizione
- □ ripetere questi due passaggi fino al completamento del nome da impostare
- □ confermare con **PROG** quando lampeggia l'ultimo carattere; assicurarsi che accanto all'ultimo carattere appaia la lettera **A** (Active): significa che le misure memorizzate avranno come codice identificativo quanto impostato in **Number** (01-001 nell'esempio in figura). Con **F1** (ON/OFF) è possibile far apparire/scomparire la A (attivare o meno la funzionme Number). Con **F2** è possibile incrementare il valore di Number precedentemente utilizzato (per passare ad esempio ad un set di misure successivo).

Memory Free: è possibile cancellare la memoria con la funzione CMEM

Ring Memory: è possibile abilitare (v) il tipo di memoria ciclica (Ring) con F1 (a raggiungimento capacità massima, lo strumento sovrascive i nuovi dati cancellando dalla memoria quelli piu' vecchi), oppure lineare (-); in tal caso a raggiungimento capacità massima, lo strumento si ferma e non memorizza piu' nulla.

Output Form: formato dati in uscita, selezionabile tra List (listato, una misura sotto l'altra), Table (formato tabella leggibile da Excel, con il punto e virgola come elemento separatore di colonna), Column (dati in colonna)

**Start Time / Date**; **End Time / Date**: è possibile scaricare (Output) i dati che sono stati memorizzati in un certo intervallo di tempo, specificato in data (GG.MM.AA) e ora (HH:MM:SS) di inizio / fine misura.

A programmazione ultimata, premere ESC per far scomparire il cursore dalla schermata

Per le altre voci, si accede al sottomenu che presiede alla programmazione della voce stessa:

**Ora**, **Data**, cicli di acquisizione **M** (Measuring Cycle) e **P** (Princting Cycle); selezionando le, si accede al sottomenu **TIMES-CYCLE** (vedere il capitolo 9)

I tasti funzione attivi in questo sottomenu sono:

F2 / PRINT: per stampare la schermata (a pc via Hyperterminal oppure a stampante, se collegati)

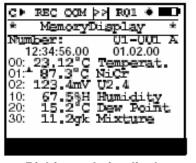
**F3** / **START**: per iniziare una acquisizione, secondo il **Prn Timer** impostato (tale funzione si trasforma poi in **STOP** per consentire il termine dell'acquisizione)

F4 / MANU: memorizzazione manuale

F1 / DISP: è possibile richiamare i dati memorizzati a display.

Per richiamare i dati a display, premere **DISP**; i tasti funzione cambiano significato:

- F1 / BEGIN: per andare al primo dato memorizzato; premere F3 / NEXT per vedere passo-passo tutti i valori memorizzati (F4 / END per vedere l'ultima misura); premere ESC per uscire
- F2 / NR: per andare all'ultimo set di dati memorizzato; premere F3 / NEXT per vedere passo-passo tutti i valori memorizzati (F4 / END per vedere l'ultima misura); premere BEGIN per andare al primo dato memorizzato nello strumento; premere ESC per uscire
- F3 / TIME: per trovare una partizione di memoria di cui si vogliono richiamare i dati
- □ **F4 / END**: per andare all'ultimo dato memorizzato



Richiamo dati a display

## **11.TIMES-CYCLES DISPLAY**

#### Il Times-Cycles Display mostra:

- □ data e ora impostate nello strumento
- □ ciclo di acquisizione **Print Cycle** con possibilità di abilitazione della memorizzazione **Storing** e modalità **Sleep**
- □ ciclo di misura **Meas. Cycle** con possibilità di abilitazione della memorizzazione **Storing**
- □ rateo di conversione Conv.Rate con possibilità di abilitazione delle differenti modalità Cont, Storing, Output
- □ Ora inizio misura Start Time
- □ Data inizio misura Start Date
- □ Ora fine misura End Time
- □ Data fine misura End Date

\* Times-Cycles \*
12:34:56 01.02.00
PrintCycle: 00:00:00

Storing:- Sleep: Output Format:List
Meas.Cycle: 00:12:34
Storing:ConvRate: 10 Cont: /
Storing:Output:StartTime: 07:00:00
StartDate: 01.02.00
EndTime: 17:30:00

Sottomenu Times-Cycles

Nella schermata Times-Cycles sono raccolte <u>le funzioni piu' importanti</u> per l'acquisizione dati con ALMEMO2590-9.

Per selezionare una voce e programmarla, procedere come segue:

- □ Premere **PROG**: compare il cursore
- Selezionare la voce desiderata con F3 / F4 e confermare con PROG oppure premendo la rotellina

Una volta selezionata la voce da modificare/programmare, per impostare un valore numerico (data, ora, ciclo di acquisizione, ciclo di misura, ora e data inizio / fine misura), procedere come segue:

- □ agire sui tasti **F3** ed **F4** per impostare il valore numerico e premere **PROG** per confermare ed avanzare di una posizione
- impostare nello stesso modo i valori numerici successivi fino all'impostazione dell'ultima cifra
- □ confermare con PROG

In tal modo è possibile programmare: ora, data, ciclo di acquisizione **Print Cycle**, ciclo di misura **Meas. Cycle**, ora inizio misura **Start Time**, data inizio misura **Start Date**, ora fine misura **End Time**, data fine misura **End Date**.

### **Printing Cycle**

E' il ciclo di acquisizione dati principale;

- programmarlo in termini di HH:MM:SS come appena descritto
- assicurarsi di abilitare la memorizzazione Storing (cursore su Storing, quindi con F1 / ON)

Per acquisizioni piu' lunghe di 2min, è possibile abilitare lo **Sleep** (cursone su Storing, quindi con **F1** / **ON**); in questa modalità il display si spegne tra una acquisizione e la successiva, per risparmiare il consumo di batterie.

#### Measuring Cycle

Ciclo di misura secondario, utilizzato per funzioni particolari; ad esempio: impostare in Measu. Cycle il ciclo di acquisizione e in Printing Cycle il ciclo di uscita dati (ad esempio ad una stampante collegata on-line con lo strumento). Per la programmazione del Meas. Cycle, procedere come descritto per il Printing Cycle. Esempio: per memorizzare ogni 2 minuti e stampare (con una stampante collegata) ogni 10minuti, impostare i cicli come segue:

- Measuring cycle: 00:02:00 con Storing v
- Printing cycle: 00:10:00 con Storing (non abilitato)

#### Conv.Rate

Rateo di conversione (frequenza di campionamento), selezionabile tra 3 / 10 / 50 misure al secondo. Unitamente alle funzioni Cont, Storing, Output, puo' assumere differenti ruoli nel funzionamento di ALMEMO.

- □ Continous: Abilitando la funzione Cont (Continous) tutti le sonde collegate ad ALMEMO vengono monitorate alla frequenza impostata in Conv.Rate. In tal modo, nelle schermate Multichannel Display e Meas.Points List Display tutti i canali vengono aggiornati "in tempo reale".
- □ Continous Storing: abilitando la memorizzazione continua, lo strumento memorizza i dati con un tempo di acquisizione pari alla frequenza impostata in Conv.Rate, diviso il numero di sonde collegate (ad es: con Conv.Rate di 50misure/sec, e con 5 sonde collegate, si ha una acquisizione dati pari a 50/5=10 misure al secondo); in tale modalità di acquisizione il Printing Cycle, anche se impostato, viene bypassato.
- □ Continous Output: abilitando l'uscita dati continua, lo strumento trasmette i dati con un tempo di acquisizione pari alla frequenza impostata in Conv.Rate, diviso il numero di sonde collegate (ad es: con Conv.Rate di 50misure/sec, e con 5 sonde collegate, si ha una trasmissione dati pari a 50/5=10 misure al secondo); in tale modalità di trasmissione dati il Printing Cycle, anche se impostato, viene bypassato. Applicazioni: uscita dati in Hyper terminal / stampanti seriali.
- □ Continous Storing e Continous Output: si ha la combinazione delle due funzioni

Il tasto funzione attivo in questo sottomenu è il tasto **F2** / **PRINT** e serve per stampare la schermata (a pc via Hyperterminal oppure a stampante, se collegati)

### 12.SENSOR PROGRAM DISPLAY

#### Il Sensor Program Display mostra: SENSOR PROGRAMM □ ingresso (**Plug** o **Connector**) collegato e canale attivo (Channel) □ nome assegnato al canale (**Comment**) Connector: 0 Chann.: 00 Comment: Temperature □ tipo di media (Averaging Mode) Averag Mode: codice di blocco (Locking Mode) Locking: □ Soglie/Limiti massimi e minimi (Limit Max / Min) 7LimVaĺMax: □ Fattori correttivi Base (Base) e Fattore (Factor) ed Esponente LimValMin: 5BaseValue: (Exponent) Factor: ☐ Fattori di calibrazione di Zero (**Zero**) e Pendenza (**Slope**) Exponent: □ Unità di misura (**Dimension**) 4Zero Point: □ Campo di misura (Range) Slope: Dimension MALL PRINT Sottomenu Sensor Program

Nella schermata Sensor Program sono raccolte tutte le funzioni che presiedono alla programmazione del connettore ALMEMO delle sonde collegate. Pertanto <u>è bene prestare la massima attenzione</u> alla modifica di alcuni di tali parametri per evitare di sprogrammare la sonda collegata.

Per selezionare una voce e programmarla, procedere come segue:

- □ Premere **PROG**: compare il cursore
- □ Selezionare la voce desiderata con F3 / F4 e confermare con PROG oppure premendo la rotellina

Una volta selezionata la voce da modificare/programmare, per impostare un valore alfanumerico, procedere come segue:

- □ agire sui tasti **F3** ed **F4** per impostare il valore numerico e premere **PROG** per confermare ed avanzare di una posizione
- impostare nello stesso modo i valori numerici successivi fino all'impostazione dell'ultima cifra
- □ confermare con PROG

A programmazione ultimata, premere ESC per far scomparire il cursore dalla schermata

Comment: è possibile assegnare un nome ad un canale (es. TempStanza1)

Average. Mode: tipo di media, selezionabile tra CONT, CYCLE, STSTP (vedere Appendice A)

**Locking Mode**: modalità blocco; piu' elevato è il valore e maggiori sono le funzioni bloccate (in tal modo si evita una accidentale sprogrammazione del connettore); il Locking Mode di defalut per tutte le sonde ALMEMO è 5.

Limit Max / Limit Min: soglie di allarme di Massimo e di Minimo impostabili; quando una sonda supera una di tali soglie, lo strumento emette dei beep (va in allarme), e puo' far partire anche dei cicli di acquisizione (analisi di evento – vedere capitolo 11 Special Function) – Con Locking Mode pari a 7, tali funzioni non sono accessibili.

Base, Factor, Exponent: sono fattori correttivi applicabili al canale selezionato; Base è un fattore sottrattivo, invece Factor combinato con Exponent è un un fattore moltiplicativo (questi 3 parametri rappresentano quindi una correlazione del primo ordine) - Con Locking Mode pari a 5, tali funzioni non sono accessibili.

**Zero Correction** e **Slope Correction**: fattori che consentono la taratura in campo di alcune sonde (pH, dilatazioni, celle di carico) – Con Locking Mode pari a 4, tali funzioni non sono accessibili.

**Dimension**: impostazione dell'unità di misura **Range**: campo di misura/tipo di connettore

I tasti funzione attivi in questo sottomenu sono:

**F1** / **MALL**: per abilitare la selezionre di tutti i canali disponibili (**MACT**: per abilitare la selezionre dei soli canali attivi)

F2 / PRINT: per stampare la schermata (a pc via Hyperterminal oppure a stampante, se collegati)

**F3** / **M?** : per cambiare canale **F4** / **M?** : per cambiare canale

## 13...SPECIAL FUNCTION DISPLAY

#### Lo .. Special Function Display mostra:

- □ ingresso (Plug) collegato e canale attivo (Channel)
- □ fattore ciclo di stampa (**PrintCvcleFactor**)
- □ alimentazione minima sensore (U-Sensor Min)
- analisi di evento con Action Max / Action Min e allocazione rele
- □ gestione uscita analogica (Analog-Start / Analog-End)
- □ tipo di misura (Output function)
- □ canale di riferimento (Ref.Channel)
- multiplexer connettore ALMEMO (Multiplexer)
- segnalazioni (Element flags)
- offset di calibrazione (Calib.Offset)
- □ fattore di calibrazione (Calib.Factor)

SPECIAL FUNCTIONS Connector: 0 Chann: :00 PrintCycleFactor: U-Sensor Min: Action Max: Action Min: Start R1Analog-Start: Analog-End: 3 OutputFunction: Ref Channel 1: 01 Multiplexer: ElementFlags:  $_{
m IR}$ Cal.Offset: 345 ERINAL

Sottomenu Special Function

Nella schermata .. Special Function sono raccolte funzioni per applicazioni particolari. Per una approfondita conoscenza delle funzioni elencate, anche il manuale di ALMEMO2590-9 (cui si rimanda) fa espressamente riferimento al manuale generale MANUAL FOR ALMEMO INSTRUMENT; in tale manuale tutte le funzioni degli strumenti ALMEMO vengono descritte accuratamente.

Per selezionare una voce e programmarla, procedere come segue:

- □ Premere **PROG**: compare il cursore
- □ Selezionare la voce desiderata con F3 / F4 e confermare con PROG oppure premendo la rotellina

Una volta selezionata la voce da modificare/programmare, per impostare un valore alfanumerico, procedere come seque:

□ agire sui tasti **F3** ed **F4** per impostare il valore numerico e premere **PROG** per confermare ed avanzare di una posizione

mpostare nello stesso modo i valori numerici successivi fino all'impostazione dell'ultima cifi	ra
onfermare con PROG	

A programmazione ultimata, premere ESC per far scomparire il cursore dalla schermata

Le funzioni piu' comunemente utilizzate sono le seguenti:

Action Max / Action Min: è l'analisi di evento; avendo impostato in Sensor Program Display il limite massimo e minimo Limit Max / Min, è possibile attivare in Action Max / Min un ciclo di acquisizione dati; ad esempio selezionando Start in Action Max e Stop in Action Min.

Utilizzando ALMEMO2509-9 con il relay adapter ZA8000RTA è inoltre possibile assegnare dei relay, per azioni di controllo dei parametri misurati: accanto ad Action Max / Min vi è la possibilità infatti di assegnare fino a 4 relay **R0**, **R1**, **R2**, **R3** (si rimanda al manuale di ZA8000RTA e a MANUAL FOR ALMEMO INSTRUMENT)

**Analog Start / Analog End**: gestione dell'uscita analogica; utilizzando lo strumento unitamente a dispositivi come lo ZA8000RTA che consente di fornire una uscita analogica amplificata (0-10V, 0/4..20mA), è possibile impostare gli estremi corrispondenti all'uscita analogica (es.: 0-100°C per uscita 4-20mA).

Nota: non cambiare i parametri di calibrazione dei sensori (Calib.Offset e Calib. Factor).

I tasti funzione attivi in questo sottomenu sono:

**F1** / **MALL**: per abilitare la selezionre di tutti i canali disponibili (**MACT**: per abilitare la selezionre dei soli canali attivi)

F2 / PRINT: per stampare la schermata (a pc via Hyperterminal oppure a stampante, se collegati)

**F3** / **M?** : per cambiare canale **F4** / **M?** : per cambiare canale

## 14.DEVICE CONFIGURATION DISPLAY

II D	Device Configuration Display mostra:		*DEVICECONFIGURATION*
	nome strumento (Device Designation)		Device Designation:
	indirizzo strumento ( <b>Device</b> )		Fa.Ahlborn, Holzkirche
	flusso di dati a pc (BaudRate)		n Device:00 2590-9
	lingua display (Language)	1	1.23X
	retroilluminazione (Light)		BaudRate: 9600bd
	contrasto dispaly (Contrast)		Language: English
	pressione barometrica di riferimento (Atm.Pressure)		Illumination: -
	isteresi ( <b>Hysteresis</b> )		Contrast: 50 % AtmPress: 1013mb
	configyuazione (Config.)		Hysteresis: 10
	canali di misura (M.Chan.) e canali attivi (activ)		Config: FCRDAS67
	compensazione giunto freddo (CJ-Temperat.)		MeasChann: 40 active: 05
			PRINT
			PRINI
		5	Sottomenu Device Configuration

Nella schermata Device Configuration sono raccolte le funzioni generali dello strumento ALMEMO 2590-9, quali il nome dello strumento (è possibile assegnare un nome di 21 caratteri), il suo indirizzo (nel caso di rete di strumeni ALMEMO), il linguaggio del display (inglese, francese, tedesco), il flusso di dati a pc (BaudRate, che di defalut è a 9600), la retroilluminazione del display, l'isteresi in caso di attivazione di limiti massimi / minimi (di defalut a 10 digit), la pressione barometrica di riferimento (1013mbar di dafault), la temperatura di compensazione del giunto freddo, il numero di canali attivi.

Per selezionare una voce e programmarla, procedere come segue:

□ Premere PROG: compare il cursore

□ Selezionare la voce desiderata con F3 / F4 e confermare con PROG oppure premendo la rotellina

Una volta selezionata la voce da modificare/programmare, per impostare un valore alfanumerico, procedere come segue:

□ agire sui tasti F3 ed F4 per impostare il valore numerico e premere PROG per confermare ed avanzare

impostare nello stesso modo i valori numerici successivi fino all'impostazione dell'ultima cifra

□ confermare con PROG

di una posizione

A programmazione ultimata, premere **ESC** per far scomparire il cursore dalla schermata ORIONE DI BISTULFI srl - Via Moscova, 27-20121 MILANO tel: 026596553-4 info@orionesrl.it www.orionesrl.it I tasti funzione attivi in questo sottomenu sono:

F2 / PRINT: per stampare la schermata (a pc via Hyperterminal oppure a stampante, se collegati)

## **14.OUTPUT MODULES**

L' Output Modules Display mostra:  uscita A1 (Socket A1)	* OUTPUT MODULES *		
uscita A2 (Socket A2)	Socket A1: DK Data Cable 0: RS232		
	Socket A2: EA Trigger Alarm 2: Rx int. allocated Relay: 01		
	Analog Chann: 00 Analog Val: +32500		
	PRINT		
	Sottomenu Device Configuration		

Nella schermata Output Modules sono elencati i tipi di cavi collegati alle due uscite di ALMEMO 2590-9. Il cavo seriale ZA 1909 DK5 per comunicazione a pc viene collegato all'uscita A1 (**DK Data Cable**). All'uscita A2 possono essere collegati altri cavi (cavo di rete ALMEMO, cavo uscita analogica, ecc.)

## **15.REINIZIALIZZAZIONE STRUMENTO**

Nel caso in cui lo strumenrto abbia comportamenti strani, come per i pc, è possibile effettuare una reinizializzazione della macchina; per fare questo procedere come segue

- □ spegnere lo strumento
- □ premere il tasto **F1** di reset
- accendere lo strumento tenendo premuto F1 per qualche secondo

A causa di questa reinizializzazione, parametri quali valori memorizzati, data, ora, ciclo di acquisizione, vengono azzerati, cancellati. La reinizializzazione NON ha effetto sulla programmazione dei connettori che quindi non vengono sprogrammati.

## APPENDICE A: CALCOLO DEL VALOR MEDIO

Nel menu prinicpale, oltre ai tre display standard S1 DataLogger, S2 LineGraphic, S3 Multichannel Display agendo sul tasto F2 S/U, è possibile selezionare tre display con funzioni speciali. Uno di questi gestisce I calcolo del valor medio: U2 Averaging

Ľ	Averaging Display mostra:	С	FEC COM Þ≯ RO1 ♦
	canale e valore di misura	ΙĬĔ	
	tipo di sonda/connettore e Nome assegnato al canale	110	)1:▲ 2545°Cl
	fattore di attenuazione (Attenuation oppure Damping)		231.3
	valore massimo (Max Value)		iCr Temperature M ttenuation: 00
	valore minimo (Min Value)		ax Value: 245.7°C
	valore medio (Avg Value)		in Value: 224.1°C
	conteggio valori (Count)		vg Value: 231.5°C
	tipo di media (Averag.Mode)		ount: 09876 verag.Mode: CONT M
	ciclo di acquisizione (PrnTimer)		rintTimer:00:01:23 S
	rateo di conversione (Conv.Rate), modalità continua (Cont)	lο	onvRate: 10 Cont: -
	tempo di misura (Meas.Time)	M	easTime: 00:01:23:45

Nella schermata Averaging Display sono raccolte le funzioni che presiedono alla gestione della misura del valore medio della grandezza misurata. Per una approfondita conoscenza delle funzioni elencate, anche il manuale di ALMEMO2590-9 (cui si rimanda) fa espressamente riferimento al manuale generale MANUAL FOR ALMEMO INSTRUMENT; in tale manuale tutte le funzioni degli strumenti ALMEMO vengono descritte accuratamente.

Per selezionare una voce e programmarla, procedere come segue:

- ☐ Premere **PROG**: compare il cursore
- □ Selezionare la voce desiderata con F3 / F4 e confermare con PROG oppure premendo la rotellina

Una volta selezionata la voce da modificare/programmare, per impostare un valore alfanumerico (se necessario), procedere come segue:

- agire sui tasti F3 ed F4 per impostare il valore numerico e premere PROG per confermare ed avanzare di una posizione
- □ impostare nello stesso modo i valori numerici successivi fino all'impostazione dell'ultima cifra
- □ confermare con PROG

A programmazione ultimata, premere ESC per far scomparire il cursore dalla schermata

I tasti funzione attivi in questo sottomenu sono:

F1 / M? : per cambiare canale

F2 / PRINT: per stampare la schermata (a pc via Hyperterminal oppure a stampante, se collegati)

F3 / START: per iniziare una acquisizione

F4 / MANU: memorizzazione manuale (volatile)

Per selezionare il tipo di media, alla voce **Averaging Mode** premere **PROG**; si passa così al display **SENSOR PROGRAM**: il cursore è gia' su **Averaging Mode**. Premere **PROG** e con i tasti **F3** e **F4** passare in rassegna le varie possibilità di media:

- ☐ Media manuale (CONT, MANU)
- ☐ Media nel tempo (CONT, PrintingCycle, START, STOP)
- □ Media ciclica nel tempo (CYCLE, PrintingCycle, MeasuringCycle, START, STOP)
- ☐ Media nel tempo (STSTP, START, STOP)
- Nessuna media (---)

Selezionato il tipo di media, confermare con **PROG** e premere **ESC** due volte per tornare in Averaging Display.

Il simbolo  $\overline{\mathbb{M}}$  a display indica che si è in acquisizione valor medio

Sottomenu U2 Averaging

## **A1.MEDIA MANUALE**

(Somma delle misure manuali / numero delle misure)

Impostare lo strumento nel modo seguente:

□ Average Mode: CONT

☐ Cancellare valori medi in Avg Value (se presente) con tasto CLR (Clear)

□ NON impostare nessun ciclo (PrintingCycle oppure Meas.Cycle), disabilitare la modalità continua **Cont** Premere **F4 MANU** per mandare in memoria (volatile) i valori di misura su cui si vuole calcolare il valor medio; premere tale tasto tante volte quanto richiesto; si noterà che il conteggio dei valori CONT viene incrementato e che il valor medio Avg.Value viene aggiornato.

## **A2.MEDIA NEL TEMPO**

(Somma delle misure prese automaticamente ogni Printing Cycle / numero di periodi) Impostare lo strumento nel modo sequente:

□ Average Mode: CONT

□ Cancellare valori medi in Avg Value (se presente)

□ Impostare il PrintingCycle

□ Disabilitare la modalità continua Cont

Premere **F3 START** per iniziare l'acquisizione (volatile) del valor medio: ad ogni Printing Cycle il valore medio viene aggiornato e il conteggio dei valori CONT viene incrementato.

Premere F3 STOP per terminare la misura.

## A3.MEDIA CICLICA NEL TEMPO

(Somma dell emedie di ogni periodo / numero di periodi)

Impostare lo strumento nel modo seguente:

□ Average Mode: CYCL

□ Cancellare valori medi in Avg Value (se presente)

☐ Impostare il **PrintingCycle** (ad es. 00:01:00, cioè 1 minuto)

☐ Impostare il MeasuringCycle (ad es. 00:0:10, cioè 10secondi)

□ Disabilitare la modalità continua **Cont** 

Premere **F3 START** per iniziare l'acquisizione (volatile) del valor medio: ad ogni Measuring Cycle il valore medio viene aggiornato e il conteggio dei valori CONT viene incrementato; ogni PrintingCycle sia il valor medio che il conteggio dei valori CONT viene azzerato.

Premere F3 STOP per terminare la misura.

## A4.MEDIA INTEGRALE NEL TEMPO

(Somma di tutte le misure / numero di misure in un intervallo di tempo tra Start e Stop)

Impostare lo strumento nel modo seguente:

□ Average Mode: STSTP

□ Cancellare valori medi in Avg Value (se presente)

□ NON impostare nessun ciclo (PrintingCycle oppure Meas.Cycle)

□ Abilitare la modalità continua Cont

Premere **F3 START** per iniziare l'acquisizione (volatile) del valor medio: il valor medio viene acquisito e calcolato sulla base del rateo di acquisizione impostato; il conteggio dei valori CONT viene incrementato Premere **F3 STOP** per terminare la misura.

**NOTA**: il valor medio è calcolato e presentato a display ma NON viene mai memorizzato. Per memorizzarlo, (se necessario) occorre impostare un canale virtuale nel connettore ALMEMO della sonda utilizzata, assegnato la funzione **M(t)**.

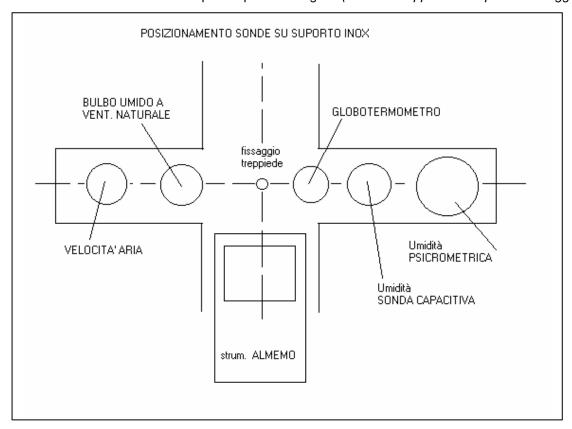
## APPENDICE B: PROCEDURE PER MISURE MICROCLIMATICHE

## **B1.POSIZIONAMENTO SONDE SU SUPPORTO**

La descrizione che segue si riferisce alle sonde normalmente utilizzate per le misure di microclima, che sono:

- □ sonda termo-psicrometrica FN A846
- □ sonda velocità aria a sfera calda omnidirezionale FV A605 TA10
- □ sonda globo-termometrica TT-100940A
- □ bulbo umido a ventilazione naturale 141004C

Il posizionamento standard delle sonde è quello riportato in figura (riferirsi all'appendice C per il montaggio)



## **B2.SONDE MICROCLIMATICHE**

#### **SONDA PSICROMETRICA FNA846**

Per bagnare la sonda a bulbo umido è previsto un serbatoio di acqua. Per riempirlo, togliere il filo metallico sul tappo nero in gomma ed il tappo stesso e versare acqua distillata; poi rimettere il tappo.

Per permettere all'acqua di bagnare la calzetta di cotone, togliere il corpo di protezione di plexiglas e svitare il corpo cilindrico del serbatoio di circa 1/2 giro. Quando si vede la calzetta bagnata (appare più scura), riavvitare un po' per limitare il flusso di acqua.

Tenere la sonda psicrometrica in posizione verticale ed osservare se si forma una goccia di acqua. In caso, asciugare la goccia. Se si riforma ancora una goccia, avvitare un po' il serbatoio.

Dopo aver rimesso in posizione la calotta di protezione in plexiglas, si possono iniziare le misure. Alla fine delle misure, rimettere il filo metallico sul tappo e riavvitare il serbatoio per interrompere l'alimentazione di acqua alla calzetta.

Per ottenere misure corrette, tenere presente quanto segue.

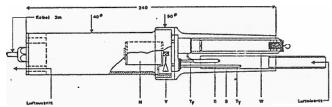
La sonda umida deve risultare effettivamente bagnata: controllare visivamente che ciò avvenga. Durante le misure, controllare che non si formino goccioline d"acqua in eccesso sulla calzina. Goccioline sulla sonda a secco o nel canale di aspirazione aria, falsano le misure.

Quando la calzina non porta più acqua perchè logorata o sporca, sostituirla (v. avanti).

La velocità dell'aria nel canale di aspirazione raggiunge i 2 m/s: l'aspirazione non deve essere impedita e il ventilatore deve sempre essere sufficientemente alimentato.

In caso di incrostazioni, insudiciamenti o logoramento sarà necessario cambiare la calzina, come segue.

- a. togliere la protezione in plexiglas
- b. vuotare e svitare il serbatoio
- c. togliere la calzina con le guarnizioni circolari in plastica e in gomma
- d. individuare sulla calzina il terminale chiuso e quello aperto; infilare la calzina nuova attraverso i fori delle guarnizioni (plastica-gomma-plastica), inserendo prima la parte chiusa
- e. a circa 3 cm dalla estremità chiusa della calzetta c'è un foro, attraverso il quale si può infilare la calzetta sul sensore NTC più corto (bulbo umido). Sistemare le guarnizioni sul fondo del serbatoio e il lato aperto della calzetta verso l'alto all'interno del serbatoio.
- f. riavvitare il serbatoio



M = motore

V = pale del ventilatore

TT = sensore bulbo secco

TF = sensore bulbo umido

B = calzetta

S = protezione da irradiazione W = serbatoio acqua

Togliere l'anello in gomma nera alla base del corpo della sonda (servirà dopo). Collegare il cavetto sulla presa al fondo della sonda, posizionare la sonda all'interno del proprio foro sul supporto-sonde. Si può bloccare la sonda tramite l'apposito anello in gomma che si farà passare attraverso il cavo uscente e scorrere fino a sotto il piano del supporto-sonde.

Collegare il connettore ALMEMO ad un ingresso dello strumento ALMEMO; i canali misurati sono: temperatura di bulbo secco **BulboSecco**, temperatura di bulbo umido a ventilazione forzata **BuVentForz**, punto di rugiada **PtoRugiada**, umidità relativa **UmiditaRel.** 

## SONDA VELOCITÀ ARIA FV A605 TA10

Si tratta di una sonda anemometrica omnidirezionale a filo caldo.

Collegamenti: collegare il cavetto azzurro al fondo della sonda ed alla scatola interfaccia (fare coincidere i segni rossi sui connettori LEMO e sulle prese relative). Collegare il cavo di uscita nero alla scatola interfaccia e il connettore ALMEMO ad un ingresso dello strumento ALMEMO.

La sonda è delicata ed è protetta nel suo alloggiamento all'interno del cilindro azzurro : per estrarla, premere verso il basso lo stelo in alluminio della sonda che rientrerà entro il cilindro azzurro. Bloccarla poi in posizione ruotando in senso antiorario la rotellina zigrinata in punta. Togliere il cappuccio protettivo della sonda per la misura.

## **SONDA GLOBOTERMOMETRICA TT-100940A**

Svitare il controdado alla base della sonda e inserire dal basso lo stelo della sonda PT 100 attraverso il supporto; fissarla poi con il controdado. Avvitare la sfera del globotermometro . Collegare il connettore ALMEMO ad un ingresso dello strumento ALMEMO

#### SONDA BULBO UMIDO A VENTILAZIONE NATURALE 141004C

Togliere l'anello in gomma nera alla base del corpo della sonda (servirà dopo).

Inserire dall'alto il cavo uscente nel foro apposito sul supporto fino a che la vaschetta della sonda si appoggi al supporto stesso. Si può bloccare la sonda tramite l'apposito anello in gomma che si farà passare attraverso il cavo uscente e scorrere fino a sotto la vaschetta.

Assicurarsi che la calzetta in cotone che copre la sonda arrivi fino in fondo.

Asportare il coperchio metallico, togliere il tappo di plastica e mettere l'acqua distillata nella vaschetta. Richiudere il tutto, collegare il connettore ALMEMO ad un ingresso dello strumento ALMEMO

## **B3.PROGRAMMAZIONE CANALI SONDE MICROCLIMATICHE**

Le sonde microclimatiche vengono fornite con i canali così programmati:

 20 condo miorcominationo vengono fermito con i canali cooi programmati.								
sonda velocità FV A605 TA10;	Campo D2.6	Nome Vel.Aria						
sonda termo-psicrometrica FN A846	Campo <b>Ntc</b>	Nome BulboSecco						
	Campo <b>P HT</b>	Nome BuVentForz						
	Campo P DT	Nome PtoRugiada						
	Campo P RH	Nome UmiditaRel						
sonda globo-termometrica TT-100940	Campo <b>P204</b>	Nome GloboNero						
bulbo umido a ventilazione naturale 141004C	Campo <b>P204</b>	Nome BuVentNat						

Non ha nessuna importanza dove vengono inserite le sonde nello strumento ALMEMO 2590-9; le sonde stesse si autoconfigurano nello strumento, che le autoriconosce. Tuttavia, per semplicità di utilizzo (e in caso di assistenza tecnica con la ns sede), suggeriamo la seguente sequenza:

M00 Velocità aria (D2.6)

M01 Psicrometro (Ntc-PHT-PDT-PRH)

M02 Globotermometro (P204) M03 Bulbo umido Casella (P204)

## **B4.ESECUZIONE MISURE MICROCLIMATICHE**

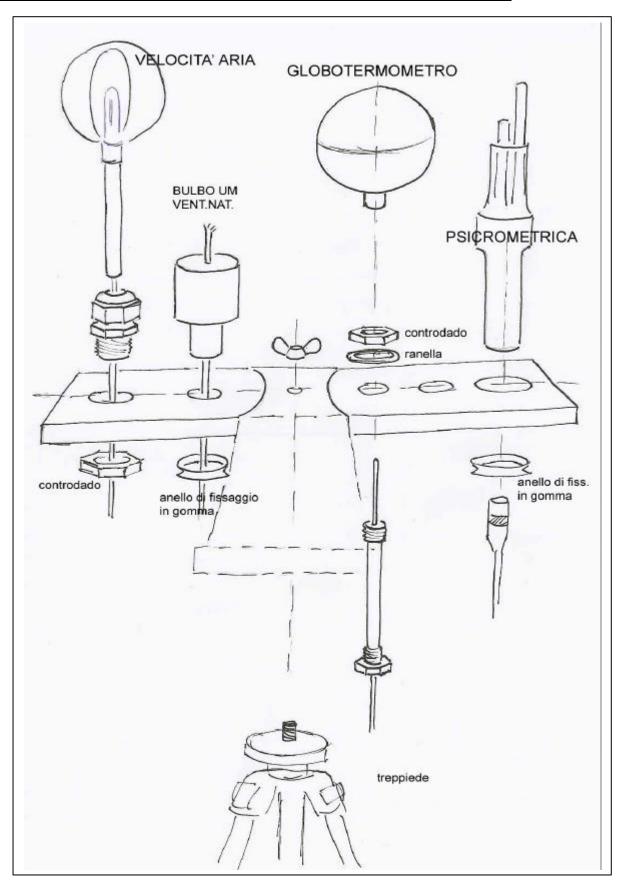
Per effettuare correttamente misure microclimatiche, nell'ottica di utilizzare poi il software ADA per la valutazione degli indici microclimatici, si consiglia di:

- utilizzare il Data Logger Display per visualizzare le informazioni principali
- assegnare un codice per ogni set di misura, utilizzando la funzione **Number** (vedere capitolo 4), assicurandosi che ci sia sempre la **A** che indica l'attivazione della funzione
- impostare un tempo di acquisizione opportuno in Printing Cycle (vedere Times-Cycles Display capitolo 9) abilitando la memorizzazione **Storing v**

Una volta impostati tali parametri, iniziare la misura con START e terminarla con STOP.

Tra una misura e la successiva, ricordarsi di incrementare il valore di **Number** (assicurandosi che ci sia sempre la **A** che indica l'attivazione della funzione)

# **APPENDICE C: MONTAGGIO SONDE MICROCLIMATICHE**



## APPENDICE D: MISURA DEL K TERMICO DIRETTAMENTE SU ALMEMO

Procedura: si programmano le sonde coinvolte nella misura del K (due sonde di temperatura e la piastra flussimetrica); si acquisiscono i dati in ALMEMO; si scaricano a pc (utilizzando WinControl oppure AMRControl).

#### **COLLEGAMENTO SONDE**

Collegare due sonde di temperatura e la piastra flusso termico ad ALMEMO nel seguente ordine :

M00 Temperatura Esterna

M01 Temperatura Interna

M02 Piastra Flussimetrica

## D1.PROGRAMMAZIONE CONNETTORI CON ALMEMO E SOFTWARE AMR CONTROL

Collegare lo strumento (con le sonde) al pc e far partire AMR Control. Il software riconosce automaticamente lo strumento (se così non fosse, controllare la COM e il Baudrate in *Setup*, *Interface*. Lo scopo è quello di programmare i seguenti canali virtuali aggiuntivi:

M11 Differenza di temperatura dt, programmando anche la media ciclica CYCL

□ M12 Rapporto q/dt, cioè il valore di K

E di programmare la media ciclica CYCL sul canale della piastra flussimetrica.

Andare in Meas. Point, List, appare la schermata con le 3 sonde collegate

#### Per **M11**:

- □ Selezionare il secondo canale di temperatura (Chan.1) e cliccare su *Activate Meas.Point*; appare una schermata: cliccare su *Meas. Point11* <<activate>>> (è in verde) e confermare con OK
- □ Sulla schermata List of Meas.Points Device: 00 appare il nuovo canale così selezionato; cliccare due volte su tale canale e programmarlo come segue:

.Range: Diff

.Output Function: Mess

.Comment: Differenza (è una riga di commento, per dare un nome al canale)

.Averaging Mode: CYCL

.Terminata la programmaizone, uscire con Exit

.Nota: tali operazioni sono possibili se il Locking Mode è 0; se cos' non fosse portarlo a 0 e premere il tasto di tabulazione del computer per confermare. Riportare il Locking mode a 5 ad operazione effettuata.

#### Per **M12**:

- □ Selezionare il canale della piastra flussimetrica (Chan.2) e cliccare su Activate Meas.Point; appare una schermata: cliccare su Meas. Point12 <<activate>>> (è in verde) e confermare con OK
- □ Sulla schermata List of Meas.Points Device: 00 appare il nuovo canale così selezionato; cliccare due volte su tale canale e programmarlo come segue:

.Range: q/dt

.Output Function: Mess

- .Dimension: K (è una sigla per indicare che si sta misurando il fattore K)
- .Comment: Fattore K (è una riga di commento, per dare un nome al canale)
- .Terminata la programmaizone, uscire con Exit

.Nota: tali operazioni sono possibili se il Locking Mode è 0; se cosi' non fosse portarlo a 0 e premere il tasto di tabulazione del computer per confermare. Riportare il Locking mode a 5 ad operazione effettuata.

Media sul canale della piastra flussimetrica (Chan.2)

Sulla schermata *List of Meas.Points Device: 00* cliccare due volte sul canale della piastra flussimetrica (Chan.2) e programmare la media come segue:

.Averaging Mode: CYCL

Terminata la programmaizone, uscire con Exit

.Nota: tale operazione è possibile se il Locking Mode è 0; se cosi' non fosse portarlo a 0 e premere il tasto di tabulazione del computer per confermare. Riportare il Locking mode a 5 ad operazione effettuata.

Sulla schermata *List of Meas.Points Device: 00* si hanno ora tutti e cinque i canali: Ch0 / Ch1 / Ch2 / Ch11 / Ch12 . Assisurarsi che il Locking mode sia a 5.

Uscire dal programma AMR Control e scollegare lo strumento dal pc.

#### **MISURE CON ALMEMO**

Lo strumento ALMEMO è ora pronto per effettuare le misure di K. Passando i vari canali a display si noterà che il canale relativo al K non fornisce nessun valore. I valori saranno forniti quando inizierà l'acquisizione (K è infatti il rapporto tra il valor medio ciclico del flusso termico, e il valor medio ciclico della differenza di temperatura).

- □ Attivare l'acquisizione dati (memorizzazione) impostando in ALMEMO (nel menu *Times-Cycles*) un opportuno *Printing Cycle* (ad esempio 00:00:10 se si necessità di una acquisizione ogni 10 secondi) e attivando la funzione *Storing*. Avviare la memorizzazione con Start.
- □ Selezionare il canale 12: si noterà che il valore K viene acquisito
- □ Terminare l'acquisizione con Stop

#### **SCARICO DATI SU AMR CONTROL**

- □ Collegare lo strumento al pc e far partire AMR Control. Il software riconosce automaticamente lo strumento (se così non fosse, controllare la COM e il Baudrate in Setup, Interface).
- □ Devices, Data Memory, in questo modo è possibile scaricare i dati in un file di testo .txt , che puo' essere gestito da molti programmi, come Word oppure da Excel (per Excel in particolare, selezionare come formato Spreadsheet)

### **LETTURA IN EXCEL**

- □ Aprire in Excel il file di testo .txt: (ricordarsi di selezionare il tipo di file: file di testo).
- □ Nell'apertura guidata che fa Excel, selezionare come elemento separatore (seconda schermata) il Punto e Virgola ";".In questo modo i valori di dati.txt saranno correttament e incolonnati.

## **D2.CALCOLO DEL K TERMICO CON ALMEMO E WIN CONTROL**

Procedura: si acquisiscono i dati memorizzandoli in ALMEMO; si scaricano i dati sul pc con il software WinControl; si utilizza la funzione **K-Factor Calculation** per avere l'andamento del fattore K in funzione del tempo.

### **OPERAZIONI DA EFFETTUARE SULLO STRUMENTO ALMEMO**

- □ Collegare due sonde di temperatura e la piastra flusso termico ad ALMEMO (non importa in quale ordine)
- □ Attivare l'acquisizione dati (memorizzazione) impostando in ALMEMO (nel menu *Times-Cycles*) un opportuno *Printing Cycle* e attivando la funzione *Storing*. Avviare la memorizzazione con Start; terminare l'acquisizione con Stop.
- ☐ Immagazzinati così i dati in ALMEMO, sarà sufficiente scaricare i dati in WinControl ed utilizzare la funzione *K-Factor Calculation* per avere l'andamento del fattore K in funzione del tempo.

### OPERAZIONI DA EFFETTUARE SUL SOFTWARE WINCONTROL, COLLEGANDO ALMEMO AL PC

- □ Collegare ALMEMO al pc (per scaricare i dati non è assolutamente necessario collegare le sonde); accendere lo strumento; avviare il programma WinControl.
- All'avvio WinControl propone un menu' di autoguida alle funzioni principali; alla voce Connect a Device, viene descritto come mettere in comunicazione ALMEMO con in software: andare in Settings, selezionare la COM e il baudrate (di default è 9600); se tutto è okay, selezionare in basso a sinistra Devices: appare lo strumento collegato (autoriconosciuto dal software).
- □ Scaricare i dati andando in *Data* e *Dowload from Device Memory*; appare una tabella/riassunto della misura. Cliccare col destro del mouse sulla tabella; selezionare *View as Line Diagram* per vedere il grafico delle grandezze (oppure *View as Data Table* per avere la tabella dati).
- □ Valutazione del K: andare in Data, selezionare K-Factor Calculation; appare una serie di tre schermate che guidano alla calcolazione del K. Nella seconda schermata viene chiesto quali sono i canali coinvolti: selezionare quali sono i canali per Temperatura Esterna, Temperatura Interna, Flusso Termico. Al termine delle 3 schermate, appare un grafico contenente le 4 grandezze: Temp.Esterna, Temp.Interna, Flusso termico e K. Cliccando col destro del mouse sul grafico, è possibile avere la tabella dati relativa.
- ☐ Per salvare la misura, andare in *File* e selezionare *Save As*: dare quindi il nome al file.

ORIONE DI BISTULFI srl Via Moscova, 27 20121 MILANO

tel: 026596553-4 info@orionesrl.it www.orionesrl.it